2022-08-03 強制檢測公告詳情 (2022 年第 733 號號外公告) Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 733 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點 Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士(不論以何種身分身處該等地點,包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客,另有指明者除外)為指明類別人士[^{見附註}]:

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	大埔大元邨泰欣樓 A 座 Block A, Tai Yan House, Tai Yuen Estate, Tai Po	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
2.	元朗屏欣苑屏泰閣 Ping Tai House, Ping Yan Court, Yuen Long	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
3.	慈雲山慈正邨正明樓 Ching Ming House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
4.	上水天平邨天美樓 Tin Mei House, Tin Ping Estate, Sheung Shui	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
5.	藍田藍田邨藍碧樓 Lam Bik House, Lam Tin Estate, Lam Tin	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
6.	屯門兆畦苑兆富閣 Siu Fu House, Siu Kwai Court, Tuen Mun	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
7.	鴨脷洲利東邨東業樓 Tung Yip House, Lei Tung Estate, Ap Lei Chau	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
8.	觀塘安泰邨盛泰樓 Shing Tai House, On Tai Estate, Kwun Tong	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
9.	屯門友愛邨愛義樓 Oi Yee House, Yau Oi Estate, Tuen Mun	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
10.	長沙灣海麗邨海明樓 Hoi Ming House, Hoi Lai Estate, Cheung Sha Wan	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
11.	荃灣翠濤閣 1 座 Block 1, Greenview Court, Tsuen Wan	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
12.	屯門南浪海灣 1 座 Block 1, Nerine Cove, Tuen Mun	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
13.	柴灣峰華邨秀峰樓 Sau Fung House, Fung Wah Estate, Chai Wan	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
14.	柴灣興華—邨卓華樓 Cheuk Wah House, Hing Wah (1) Estate, Chai Wan	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
15.	屯門兆安苑定海閣 Ting Hoi House, Siu On Court, Tuen Mun	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
16.	葵涌葵涌邨芷葵樓 Tsz Kwai House, Kwai Chung Estate, Kwai Chung	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
17.	油塘高翔苑高鳳閣 Ko Fung House, Ko Cheung Court, Yau Tong	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
18.	長沙灣蘇屋邨蘭花樓 Orchid House, So Uk Estate, Cheung Sha Wan	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
19.	馬鞍山銀湖・天峰 7座 Tower 7, Lake Silver, Ma On Shan	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
20.	荃灣梨木樹邨竹樹樓 Chuk Shue House, Lei Muk Shue Estate, Tsuen Wan	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
21.	屯門富泰邨秀泰樓 Sau Tai House, Fu Tai Estate, Tuen Mun	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
22.	觀塘功樂道 75 號林景閣 2 座 Block 2, Woodview Court, 75 Kung Lok Road, Kwun Tong	(曾身處指明場所超過兩	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
23.	石硤尾石硤尾邨美如樓 Mei Yue House, Shek Kip Mei Estate, Shek Kip Mei	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
24.	葵涌寶梨街 8 號怡峰苑悅 峰閣 Yuet Fung House, Yi Fung Court, 8 Po Lei Street, Kwai Chung	(曾身處指明場所超過兩	
25.	油塘高翔苑高康閣 Ko Hong House, Ko Cheung Court, Yau Tong	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
26.	粉嶺華心邨華勉樓 Wah Min House, Wah Sum Estate, Fanling	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
27.	薄扶林華富一邨華建樓 Wah Kin House, Wah Fu (I) Estate, Pok Fu Lam	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
28.	秀茂坪寶達邨達翠樓 Tat Chui House, Po Tat Estate, Sau Mau Ping	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
29.	大埔廣福邨廣智樓 Kwong Chi House, Kwong Fuk Estate, Tai Po	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
30.	天水圍天澤邨澤輝樓 Chak Fai House, Tin Chak Estate, Tin Shui Wai	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點	指明期間及時段	須進行檢測日期
	Specified place	(視情況而定任何一個 期間及時段)	[年年年年-月月-日日] Required testing dates
		[年年年年-月月-日日]	[YYYY-MM-DD]
		Specified date(s)	
		and time period(s) (Any of the specified	
		date(s) and time	
		period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	
31.	屯門大興邨興泰樓	2022-07-28 ~ 2022-08-03	2022-08-04 或 2022-08-05
	Hing Tai House, Tai Hing Estate, Tuen Mun	 (曾身處指明場所超過兩	2022-08-04 or 2022-08-05
	Estate, Tuen Wan	小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2 hours)	
		nours)	
32.	鑽石山龍蟠苑龍璣閣	2022-07-28 ~ 2022-08-03	
	Lung Kei House, Lung Poon	(治白.寿长阳担6.切温声	
	Court, Diamond Hill	(曾身處指明場所超過兩 小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2	
		hours)	
33.	沙田駿洋邨駿爾樓	2022-07-28 ~ 2022-08-03	
	Chun Yi House, Chun	(总自身长四组6.切别五	
	Yeung Estate, Sha Tin	(曾身處指明場所超過兩 小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2 hours)	
		nours)	
34.	將軍澳寶林邨寶泰樓	2022-07-28 ~ 2022-08-03	
	Po Tai House, Po Lam Estate, Tseung Kwan O	(曾身處指明場所超過兩	
	Loane, foculty Kwall O	小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2 hours)	
		110410)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
35.	天水圍天耀一邨耀富樓 Yiu Foo House, Tin Yiu (1) Estate, Tin Shui Wai	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
36.	屯門美樂花園 9 座 Block 9, Melody Garden, Tuen Mun	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
37.	屯門寶田邨 2座 Block 2, Po Tin Estate, Tuen Mun	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
38.	屯門悅湖山莊 8 座 Block 8, Yuet Wu Villa, Tuen Mun	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	十二十十十四十		海米尔格州口田
	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段)	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
		[年年年年-月月-日日] Specified date(s)	,
		and time period(s)	
		(Any of the specified	
		date(s) and time	
		period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	
39.	馬灣珀麗灣 12 座	2022-07-28 ~ 2022-08-03	2022-08-04 或 2022-08-05
	Block 12, Park Island, Ma	(总包含长阳组化初级声	2022-08-04 or 2022-08-05
	Wan	(曾身處指明場所超過兩小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2	
		hours)	
40.	荃灣荃景花園 12座	2022-07-28 ~ 2022-08-03	
	Block 12, Tsuen King	 (曾身處指明場所超過兩	
	Garden, Tsuen Wan	小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2	
		hours)	
41.	黄大仙翠竹街6號鵬程苑	2022-07-28 ~ 2022-08-03	
	Pang Ching Court, 6 Chui	(总包含长阳组化初温声	
	Chuk Street, Wong Tai Sin	(曾身處指明場所超過兩	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2	
		hours)	
42.	牛池灣曉暉花園1座	2022-07-28 ~ 2022-08-03	
	Block 1, Scenic View, Ngau	(曾身處指明場所超過兩	
	Chi Wan	(曾另處拍奶場別起廻网) 小時)	
		(Stayed at the specified	
		premises for more than 2	
		hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
43.	將軍澳維景灣畔 17 座 Tower 17, Ocean Shores, Tseung Kwan O	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
44.	將軍澳日出康城領凱 9 座 (左翼及右翼) Tower 9 (L Wing and R Wing), La Splendeur, Lohas Park, Tseung Kwan O		
45.	長沙灣元州邨元慧樓 Un Wai House, Un Chau Estate, Cheung Sha Wan	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
46.	何文田俊民苑文宗閣 Man Chung House, Chun Man Court, Ho Man Tin	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
47.	東涌逸東一邨平逸樓 Ping Yat House, Yat Tung (1) Estate, Tung Chung	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
48.	藍田平田邨平誠樓 Ping Shing House, Ping Tin Estate, Lam Tin	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
49.	將軍澳尚德邨尚真樓 Sheung Chun House, Sheung Tak Estate, Tseung Kwan O	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
50.	大埔怡雅苑怡禮閣 Yee Lai House, Yee Nga Court, Tai Po	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
51.	將軍澳欣明苑欣菊閣 Yan Kuk House, Yan Ming Court, Tseung Kwan O	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
52.	鰂魚涌太古城恒星閣 Hang Sing Mansion, Taikoo Shing, Quarry Bay	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
53.	天水圍天恒邨恒樂樓 Heng Lok House, Tin Heng Estate, Tin Shui Wai	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
54.	何文田何文田邨恬文樓 Tim Man House, Ho Man Tin Estate, Ho Man Tin	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
55.	沙田水泉澳邨映泉樓 Ying Chuen House, Shui Chuen O Estate, Sha Tin	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
56.	何文田愛民邨昭民樓 Chiu Man House, Oi Man Estate, Ho Man Tin	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
57.	元朗水邊圍邨泉水樓 Chuen Shui House, Shui Pin Wai Estate, Yuen Long	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
58.	牛頭角彩盈邨盈富樓 Ying Fu House, Choi Ying Estate, Ngau Tau Kok	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
59.	油塘高翔苑高安閣 Ko On House, Ko Cheung Court, Yau Tong	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
60.	土瓜灣偉恒昌新邨偉景閣 I座 Block I, Wei Chien Court, Wyler Gardens, To Kwa Wan	(曾身處指明場所超過兩	

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具 Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無 Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點 Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士(不論以何種身分身處該等地點,包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客,另有指明者除外) 為指明類別人士[^{見解註}]:

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	薄扶林碧瑤灣 41 座 Block 41, Baguio Villa, Pok Fu Lam	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05
2.	薄扶林碧瑤灣 42 座 Block 42, Baguio Villa, Pok Fu Lam	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	薄扶林碧瑤灣 43 座 Block 43, Baguio Villa, Pok Fu Lam	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
4.	薄扶林碧瑤灣 44 座 Block 44, Baguio Villa, Pok Fu Lam	2022-07-28~2022-08-03 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
5.	天水圍嘉湖山莊樂湖居 5 座 Block 5, Locwood Court, Kingswood Villas, Tin Shui Wai	(曾身處指明場所超過兩	2022-08-04 或 2022-08-05 2022-08-04 or 2022-08-05

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

Places Relevant to Tested Positive Cases

無

Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及/或流感樣疾病個案(幼稚園/幼兒中心)

Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases (Kindergarten/ Child Care Centre)

無

Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及/或流感樣疾病個案(小學)

Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases (**Primary School**)

無

Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點(醫院管理局設施)

Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無

Nil

附註: Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。

The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士,須根據《預防及控制疾病規例》(第 599章,附屬法例 A)第 22 條接受檢疫,在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離,有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下,會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 5 月 3 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(**有關人士**),則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件:

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有 陽性檢測結果的電話短訊通知;或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件,則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 3 May 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government's "Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test".

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行,除非有關人士持有註冊醫生發出 醫生證明書,證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間,三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛,或紅/黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效,進行指明檢測的期間將會延長一天(*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*)。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or "extreme conditions after super typhoons" announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (the Extended Testing Period due to Inclement Weather).